



電話法律諮詢計劃 (電話錄音法律資訊)
TEL-LAW SCHEME (Taped legal information by telephone)

No.	錄音帶項目	Particulars
(1)	<u>FAMILY LAW</u>	家事法
101	Matrimonial rights during marriage	婚後的配偶權利
102	Separation	分居
103	Divorce	離婚訴訟
104	General information on matters after divorce	離婚後的一般問題
105	Maintenance on divorce	離婚後的贍養費
106	Matrimonial property on the breakdown of marriage	婚姻破裂後的財產分配
107	Types of marriage	外國婚禮，文明及習俗結婚以及離婚
108	Battered wife and children	被虐婦孺庇護中心
109	Harmony House - battered women's refuge	和諧之家 - 一所專門處理家庭暴力的非牟利社會服務機構
110	Introduction to the Family Mediation Service	家事調解服務簡介
(2)	<u>LAND LAW, LANDLORD AND TENANT</u>	土地法及業主與租客條例
201	Conveyance of land	物業轉讓
202	Public housing	公營房屋
203	Business premises	商業樓宇
204	Tenants of residential premises	住宅樓宇的住客
205	Redevelopment cases	重建的問題
(3)	<u>CRIMINAL LAW</u>	刑事法
301	Police powers of arrests, search, questioning, detention, and bail	警方拘捕，搜查，查問及拘留的權力
302	Rights of citizen upon search and arrest	被搜查及拘捕時之市民權利
303	Rights of the citizen upon questioning	市民被查問時的權利
304	Criminal law procedure	刑事法律程序
305	Rights of a person charged but not convicted of a criminal offence and special treatment of minor criminal offenders	遭刑事檢控但罪名不成立者的權利和對曾犯輕微刑事罪者作特別處理
306	Criminal appeals	刑事上訴案
307	Public legal assistance in criminal cases	刑事案的法律援助
(4)	<u>EMPLOYMENT LAW</u>	僱傭法
401	Employment 1: Statutory holidays, rest days and annual leave	僱傭條例 - 法定假日、休息日、有薪年假
402	Employment 2: sickness allowance	僱傭條例 - 疾病津貼
403	Employment 3: Maternity Protection - Maternity Leave, Payment for Maternity Leave, Employment Protection and Prohibition of Assignment of Heav. Hazardous or	僱傭條例 - 生育保障產假、產假薪酬、職業保障及禁止指派粗重、危險或有害的工作
404	Employment 4: termination of contract of employment	僱傭條例 - 終止僱傭合約
405	Employment 5: severance payment	僱傭條例 - 遣散費
406	Employment 6: long service payment	僱傭條例 - 長期服務金
407	Employment 7: a simple guide to employers on compensation	僱員補償條例 - 僱主須知
408	Employment 8: a simple guide to employees on compensation	僱員補償條例 - 僱員須知
409	Employment 9: calculation of compensation for fatal and non-fatal cases	僱員補償條例 - 致命及非致命個案補償金額的計算方法
(5)	<u>COMMERCIAL, BANKING AND SALES OF GOODS</u>	商務與銀行及售賣商品條例
501	Lending money in Hong Kong	貸款合約
502	Some legal characteristics of a cheque	一張支票的法律特色



電話法律諮詢計劃 (電話錄音法律資訊)
TEL-LAW SCHEME (Taped legal information by telephone)

No.	錄音帶項目	Particulars
503	Borrowing money (1) - principles of a credit contract	借貸與信用之 (一) - 信貸合約
504	Borrowing money (2) - banks and money	借貸與信用之 (二) - 有關銀行及放債人
505	Borrowing money (3) - pawnbrokers and credit unions	借貸與信用之 (三) - 當舖與儲蓄互助社
506	Borrowing money (4) - chit funds and credit	借貸與信用之 (四) - 做會與信用咭
507	Some advice on making a simple contract	有關簡單合約的提示
508	Hire purchase	分期付款
509	Trade Descriptions Ordinance	商品說明條例
510	Sale of Goods Ordinance	貨品售賣條例
(6)	<u>ADMINISTRATIVE AND CONSTITUTIONAL LAW</u>	<u>公共及行政法憲法</u>
601	Redress of grievances against government decisions: (1) - Channels other than court proceedings	對政府決策不滿的補救辦法之(一)
602	Redress of grievances against administrative decisions: (2) - Appeals to a court and judicial review	對政府決策不滿的補救辦法之(二)
603	Civil and Political Rights: Chapter III Basic Law and The Bill of Rights Ordinance	公民及政治權利 - 基本法第三章及人權法案條例
604	Office of the Ombudsman	申訴專員公署
(7)	<u>ENVIRONMENTAL LAW AND TORT</u>	<u>環境法及民事侵權法</u>
701	What to do about air pollution	如何對付空氣污染
702	How to comply with Water Pollution Control Ordinance	如何履行水污染管制條例的規定
703	Chemical waste control	化學廢物的管制
704	Livestock waste from farms	農場的禽畜廢物
705	Noise from construction sites and from public places	建築地盤及公眾地方的噪音
706	Noise from domestic premises	住宅樓宇的噪音
707	Asbestos Control Work	石棉控制工程
708	Clinical Waste Control Work	醫療廢物管制
709	Reducing the use of plastic shopping bags	減少使用塑膠購物袋
(8)	<u>GENERAL LEGAL INFORMATION</u>	<u>一般法律常識</u>
801	Public legal assistance in civil cases	民事案的法律援助
802	Finding a solicitor	聘請律師
803	Changing your name	更改姓名
804	Hong Kong visa regulations	香港簽證規例
805	Who is entitled and when to apply for Hong Kong identity card	誰人可領香港身份證及何時領取
806	How to apply for a Hong Kong identity card	怎樣領取身份證
807	Jury service	陪審員
808	Small Claims Tribunal	小額錢債審裁處
809	Motor insurance	汽車保險
810	Bankruptcy Part I: - General information about bankruptcy and the first step in the bankruptcy proceedings	破產 (一)
811	Bankruptcy Part II: General information about bankruptcy and the second step in the bankruptcy proceedings	破產 (二)
812	Making a will	遺囑
813	Where a person dies without making a will	未立遺囑而死亡
814	Coroners and the Coroners Ordinance	死因裁判官及死因裁判官條例



電話法律諮詢計劃 (電話錄音法律資訊)
TEL-LAW SCHEME (Taped legal information by telephone)

No.	錄音帶項目	Particulars
815	Death Inquest by Coroner	死因裁判官進行死亡研訊
816	Emergency guardianship for abused mentally incapacitated adults	為被虐待的精神上無行為能力的成年人發出緊急監護令
817	The Guardianship Board's service for mentally incapacitated adults	監護委員會為精神上無行為能力的成年人提供的服務
818	Hong Kong's Anti-discrimination Laws	香港的反歧視法
819	A brief introduction on the functions of the Office of the Privacy Commissioner for	簡介個人資料私隱專員公署的職能
820	Your privacy rights explained	你的私隱權利簡介
821	Personal Data (Privacy) Ordinance - The six data protection principles	個人資料(私隱)條例 - 六項保障資料原則
822	How to exercise your data access right	如何行使你的查閱個人資料權利
823	Identity card number and human resource management	身份證號碼與人力資源管理
824	Code of practice on human resource management - Provisions on recruitment	人力資源管理實務守則 - 有關招聘廣告方面的規定
825	The Consumer Council	消費者委員會
826	Consumer Legal Action Fund	消費者訴訟基金
(9)	<u>THE NATIONAL SECURITY LAW</u>	港區國安法
901	The National Security Law	港區國安法